

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Band:** 16 (1898)  
**Heft:** 162

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 22.11.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Abonnements:**

(Inkl. Porto)  
Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2<sup>te</sup> Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22, 2<sup>te</sup> Semester Fr. 12.  
In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern.  
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

**Abonnements:**

(Port compris)  
Suisse: un an fr. 6, 2<sup>e</sup> semestre fr. 3. Etranger: un an fr. 22, 2<sup>e</sup> semestre fr. 12.  
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Berna.  
Prix du numéro 10 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint in der Regel täglich und wird mit den Abendstügen verschickt.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît, dans la règle, tous les jours, et est expédié par les trains du soir.
Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Bei grösseren Aufträgen entsprechender Rabatt. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.		Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Rabais pour ordres d'une certaine importance. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Bern, et par les Agences de publicité.	

**Inhalt — Sommaire**

Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Douanes: Tunisie. — Japanische Seidenexportprämien. — Postsendungen nach Algierien und Tunis. — Colis postaux pour l'Algérie et la Tunisie. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

#### Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

##### I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

**Bern — Berne — Berna**

*Bureau Aarwangen.*

1898. 26. Mai. Die **Landwirtschaftliche Genossenschaft Wynau & Umgebung** in Wynau (S. H. A. B. Nr. 245 vom 13. Dezember 1894, pag. 4005, und Nr. 287 vom 15. Oktober 1896, pag. 4179), hat sich durch Genossenschaftsversammlungsbeschluss vom 23. April 1898 aufgelöst und mit der Liquidation den bisherigen Vorstand beauftragt, welcher sie beendigt hat, so dass die Firma definitiv erloschen ist.

*Bureau Fern.*

26. Mai. Inhaberin der Firma **Luise Widmer** in Bern ist Luise Widmer-Bachmann, von Römerswyl (Luzern), in Bern. Naturdes Geschäftes. Betrieb des Cafe-Restaurant Bellevue, Beundenfeld, Bern.

**Freiburg — Fribourg — Friburgo**

*Bureau de Bulle (district de la Gruyère).*

1898. 26. mai. La maison **Ulrich Philipona**, à Pont-la-Ville (F. o. s. du c. du 24 décembre 1897), n° 317, page 1301), est radiée, ensuite de renonciation du titulaire.

26. mai. Le chef de la maison **Raymond Perritaz**, à Pont-la-Ville, est Raymond Perritaz, de Villarod, au dit Pont-la-Ville. Genre de commerce: Exploitation de l'auberge de Pont-la-Ville. Bureau: Au village.

**Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città**

1898. 23. Mai. Unter der Firma **Sparvereinigung** bildet sich in der Stadt Basel eine Genossenschaft zum Zwecke, ihre Mitglieder, deren Zahl 50 (fünfzig) nicht übersteigen darf, zum regelmässigen Sparen anzuhalten und die erzielten Spargelder möglichst gewinnbringend anzulegen, wobei in erster Linie Kauf und Verkauf von Immobilien in Aussicht genommen wird. Die Statuten sind am 29. April 1898 festgestellt worden. Die Genossenschaft beginnt mit dem 1. Juli 1898 und ist auf unbestimmte Zeit geschlossen. Die Mitgliedschaft wird erworben durch die vom Vorstand genehmigte, schriftliche, mit genauer Personal-, Heimat- und Adressangabe begleitete Beitrittserklärung und Verpflichtung des Petenten, sich an der nächsten Monatsversammlung der Genossen persönlich zu stellen und alle solchen obliegenden Pflichten zu erfüllen; die Genehmigung erfolgt nur, wenn folgende Aufnahmebedingungen vorliegen: dass der Petent volljährig, handlungsfähig, Schweizerbürger und im Besitze des Aktivbürgerrechtes, weder bei einer andern Firma (Konsumvereine ausgenommen) beteiligt, noch Gewerbetreibender, noch Spekulant, sondern Arbeiter sei und in Basel wohne, und Bezahlung eines von der ordentlichen Generalversammlung alljährlich festzusetzenden Eintrittsgeldes. Der wöchentliche Beitrag beträgt Fr. 1—5. Die Mitgliedschaft erlischt: 1) durch Konkurs oder fruchtlose Abspfindung, wenn Selbstverschulden nachgewiesen werden kann; 2) durch Verlust des Aktivbürgerrechtes; 3) durch Wegzug von Basel-Stadt und 4) durch Tod, 5) durch schriftliche Austrittserklärung an den Vorstand auf Ende eines Geschäftsjahres mittelst vorheriger vierwöchentlicher Kündigung, 6) durch Ausschluss mittelst Generalversammlungsbeschlusses wegen Wegfalls anderer Requisite des betr. Mitgliedes oder Nichterfüllung seiner Verpflichtungen oder aus sonstigen wichtigen Gründen. Die vor Ablauf eines Geschäftsjahres ausscheidenden Genossen gehen des allfälligen Gewinnanteils des betreffenden Jahres verlustig; dagegen erhalten sie den von ihnen im betreffenden Jahr der Genossenschaft geleisteten Einzahlungen derselben vergüteten, durchschnittlichen Bankzins, abzüglich eines Prozentes zu Gunsten des Reservefonds. Die Einzahlungen der einzelnen Genossen werden nach deren Ausscheiden oder im Falle der Liquidation, abzüglich allfälliger Verminderung gemäss Art. 19 denselben oder ihren Rechtsnachfolgern ausgewiesen. Anteile ausgeschiedener Genossen fallen, soweit sie selbst, ihre allfällige Witwe oder gesetzliche Erben oder Kreditoren darauf innert Jahresfrist nach dem Ausscheiden oder dem Abschluss der Liquidation keine Ansprüche erheben, dem Reservefonds der Genossenschaft eigentümlich zu. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur deren Vermögen; eine persönliche Haftung der Genossenschafter ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: 1) Die Generalversammlung; 2) der aus fünf Mitgliedern bestehende Vorstand; 3) die Rechnungsrevisoren. Die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft führen der Präsident oder der Vicepräsident kollektiv mit zwei der übrigen Vorstandsmitglieder. Mitglieder des Vorstandes sind: Joseph Jullis Vogt, von Sisseln (Aargau), Präsident; Johannes Frei-Alispach, von Hölstein (Baselstadt), Vicepräsident; Theodor Käser-Schäublin, von Sisseln (Aargau), Aktuar; Alois Wenger-Butz, von Reinach (Baselstadt), Kassier; Gustav Iseli-Biedert, von Mümliswyl (Solothurn), Beisitzer; alle wohnhaft

in Basel. Die Bekanntmachungen der Genossenschaft erfolgen, ausser wo das Schweizerische Obligationenrecht Publikation durch das Schweizerische Handelsamtsblatt vorschreibt, durch briefliche Mitteilungen an die Genossenschafter. Von dem nach Abzug sämtlicher Unkosten sich ergebenden Gewinn sind 10% in den Reservefonds einzulegen; die übrigen 90% werden unter die Genossenschafter im Verhältnis ihrer Anteile verteilt. Es steht jedoch der Generalversammlung frei, grössere Reservestellungen zu beschliessen.

25. Mai. Die Genossenschaft unter der Firma **Schweizerische Volksbank** in Bern (S. H. A. B. Nr. 245 vom 28. Dezember 1891, pag. 993) widerruft die für ihre Zweigniederlassung in Basel an Norbert Hofer erteilte Kollektivprokura und erteilt solche für ihre Zweigniederlassung in Basel an Emil Boillat, von Basel, wohnhaft in Basel, in der Weise, dass derselbe berechtigt ist, gemeinsam mit einem der Direktoren oder mit dem andern Kollektivprokuratörer für die Zweigniederlassung Basel die Prokuraunterschrift zu führen.

25. Mai. Die Firma **E. D. Booth-Hellberg** in Basel (S. H. A. B. Nr. 215 vom 31. Juli 1896, pag. 888), ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Aktiengesellschaft «The Anglo Continental Commercial Company».

25. Mai. Unter der Firma **The Anglo Continental Commercial Company** gründet sich, mit dem Sitz in Basel (Schweiz) eine Aktiengesellschaft, welche den Zweck hat, Handelsartikel zu importieren und die Produkte der schweizerischen und französischen Industrie zu exportieren. Die Aktiengesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «E. D. Booth-Hellberg». Die Gesellschaftsstatuten sind am 24. Mai 1898 festgestellt worden. Die Dauer der Gesellschaft ist unbestimmt. Das Gesellschaftskapital beträgt Fr. 100,000 (einhunderttausend Franken), eingeteilt in 200 Aktien von je Fr. 500, welche auf den Inhaber lauten. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen durch das Schweizerische Handelsamtsblatt in Bern. Die Vertretung der Gesellschaft nach aussen übt der Verwaltungsrat aus, welcher aus drei bis fünf Mitgliedern besteht und die Gesellschaft durch kollektive Zeichnung zweier Mitglieder rechtsverbindlich verpflichtet. Als Mitglieder des Verwaltungsrates sind gewählt worden E. D. Booth-Hellberg, von Schweden, wohnhaft in Paris, François Fornachon, von Neuenburg, wohnhaft in Zürich, und Frédéric van Allen, von Canada, wohnhaft in Basel. Geschäftslokal: Erasmusplatz 14.

26. Mai. Die Firma **J. Louis Kaiser** in Basel (S. H. A. B. Nr. 209 vom 24. Juli 1896, pag. 864), widerruft die an Rudolf Franz erteilte Prokura. Des fernern hat sie ihr Geschäftslokal verlegt nach Utengasse 21.

**Graubünden — Grisons — Grigioni**

1898. 25. mai. La società in accomandita **Gio. Jochum & Cie** in Poschiavo (F. u. s. di c. 1888, pag. 780; 1892, pag. 142), è sciolta. La ditta è cancellata. L'attivo ed il passivo sono ripresi dalla ditta «Gio. Jochum».

Il proprietario della ditta **Gio. Jochum** in Poschiavo, è Giovanni Jochum, di Churwalden, in Poschiavo. La ditta riprende l'attivo ed il passivo della società «Gio. Jochum & Cie.», che è cancellata. Genere di commercio: Vini, acquavite di Valtellina ed altri prodotti.

**Aargau — Argovie — Argovia**

*Bezirk Aarau.*

1898. 24. Mai. Joseph Meier, von Geseke (Westfalen), und Johann Rudolf Wild, von Holderbank, beide wohnhaft in Suhr, haben unter der Firma **Wild & Cie.** in Suhr eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1898 ihren Anfang nahm. Die Firma erteilt Prokura an Theres-Meier, von Geseke, in Suhr. Natur des Geschäftes: Fabrikation von Reisezeugen und math. Instrumenten.

24. Mai. Eintragung von Amteswegen auf Grund Verfügung der Justizdirektion vom 23. Mai 1898:

Die unter der Firma **Vereinigte Schweizer Bazars** in Aarau (S. H. A. B. 1895, pag. 206) bestehende Zweigniederlassung der Aktiengesellschaft «Globus, Handelsgesellschaft für Haushaltungs- und Luxusartikel» in Zürich, ist infolge Verkaufes dieser Filiale erloschen.

**Thurgau — Thurgovie — Thurgovia**

1898. 25. Mai. Inhaber der Firma **J. A. Rechsteiner** in Hardmühlmauren bei Weinfelden, ist Joh. Anton Rechsteiner, von Haslen (Appenzell L.-Rh.), wohnhaft im Hard, Hafermühle.

25. Mai. Inhaber der Firma **Fritz Fuhrer** in Graltshausen, ist Fritz Fuhrer, von Trubschachen (Bern), wohnhaft in Graltshausen. Käseerei.

26. Mai. Joh. Berli, von Ottenbach (Zürich), und Konrad Fischer, von Holz-Romanshorn, beide wohnhaft in Neuhaus-Romanshorn, haben unter der Firma **Berli & Fischer** in Neuhaus-Romanshorn eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1898 begonnen hat. Käseerei und Milchhandlung. Geschäftslokal: Käseereigebäude in Hub-Romanshorn.

26. Mai. Die Firma **H. Wegmüller-Herzog** in Herrenhof (S. H. A. B. Nr. 121 vom 22. Mai 1893, pag. 487) hat ihr Donizil nach Mettendorf verlegt und verzeigt als Natur des Geschäftes: Tilziter-Käseerei.

**Tessin — Tessin — Ticino**

*Ufficio di Locarno.*

1898. 25. maggio. Proprietaria della ditta individuale **Giulio Alliata**, in Locarno, è Giulio Alliata, fu Giovanni; da e domiciliato in Locarno. Genere di commercio: stoffe di lana e cotone per uomini e donne filati di lana e cotone, maglierie diverse ed abiti fatti.

## Waadt — Vaud — Vaud

### Bureau d'Aigle.

1898. 26 mai. La raison **Paul Gonin**, à Bex (F. o. s. du c. du 25 avril 1883), est radiée ensuite de départ du titulaire.

24 mai. Les actionnaires de la **Société de Lavey-les-Bains**, société anonyme dont le siège est à Bex (F. o. s. du c. des 1<sup>er</sup> mai 1886 et 8 juillet 1889), ont adopté dans leur assemblée générale du 2 mai 1898 de nouveaux statuts mis en harmonie avec les exigences actuelles et rédigés sous forme authentique suivant acte du 7 mai 1898, reçu J. F. Paillard, notaire, à Bex. La société prend la raison de **Société anonyme de Lavey-les-Bains**. Elle a pour objet: a. L'exploitation des sources thermales de Lavey, propriété de l'état de Vaud qui lui ont été remises à ferme par bail authentique le 21 septembre 1885. b. L'exploitation des établissements de bains et des hôtels que la société possède à Lavey-les-Bains, ainsi que des terrains qui font partir de la concession mentionnée à l'article précédent. c. L'amélioration des établissements et leur extension si l'utilité en est établie. d. L'achat des terrains lorsque cela sera reconnu nécessaire ou utile à l'exploitation des établissements, la vente ou l'échange d'immeubles, moyennant que ces opérations se lient également à l'exploitation qui fait l'objet de la société. Le siège de la société est à Bex, son domicile légal est au greffe de la justice de paix de ce cercle. La durée de la société pourra être prolongée à partir du 13 décembre 1932, terme de la concession de l'état de Vaud, si une prolongation de bail est obtenue de ce dernier. Le fonds social est fixé à fr. 400,000, représenté par 1600 actions au porteur de fr. 250 l'une, dont 1200 émises et entièrement libérées en 1889 et 400 actions nouvelles émises en 1898, entièrement souscrites et libérées de fr. 50 chacune. Les publications émanant de la société sont faites par avis insérés dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud, dans un journal paraissant au siège social et dans telles autres feuilles publiques que le conseil aura désignées. La société est administrée par un conseil d'administration, composé de sept membres au moins et de neuf au plus. Le conseil choisit dans son sein un président, un vice-président et un secrétaire. Il faut déléguer une partie de ses pouvoirs à un comité de trois membres, composé du président et de deux autres membres du conseil et le charger d'exécuter ses décisions, d'expédier les affaires courantes et de surveiller les détails de l'exploitation. Il peut aussi charger un ou plusieurs de ses membres de missions spéciales. Le président du conseil d'administration signe, au nom de la société, les publications et les actes émanant du conseil. Le président et le secrétaire ont collectivement la signature sociale. Le président est Henri Siber, banquier, à Lausanne; le vice-président: Marc Borel, syndic, à Bex, et le secrétaire: Félix Paillard, notaire au dit lieu.

### Bureau de Cossonay.

26 mai. Suivant statuts du 18 avril 1898, et sous la dénomination de **Syndicat Agricole de Cuarnens** il a été fondé une association dont le siège est à Cuarnens et pour une durée illimitée. Le but de cette association est l'amélioration des conditions de l'exploitation agricole par l'association et en particulier l'encouragement à l'élevage et à l'amélioration du bétail de l'espèce bovine de la race suisse tachetée rouge. Sont membres du syndicat les personnes admises en cette qualité lors de sa fondation. De nouveaux membres peuvent toujours être admis par l'assemblée générale, ces nouveaux membres ont à payer une finance d'entrée en sus de l'apport réglementaire, finance versée au fonds de réserve. Chaque sociétaire est tenu de faire un apport d'au moins vingt francs qui constitue un titre d'apport. Ces titres sont constatés par un récépissé numéroté, détaché d'un registre à souche, portant la signature du président, du caissier et du secrétaire. La même personne peut devenir propriétaire de plusieurs titres d'apport, soit par l'un des moyens par lesquels leur propriété se transmet, soit en faisant à la fois ou successivement des apports volontaires; ils sont transmissibles par succession, donation, cession ou autrement, mais leur transfert n'est valable, vis-à-vis du syndicat, qu'après inscription à la souche. Les titres d'apport ne sont pas remboursables avant la liquidation de la société; ils sont indivisibles. Les sociétaires sont co-propriétaires de l'actif et participent aux bénéfices et aux pertes de la société en raison du nombre des titres d'apport qu'ils possèdent. Ils ne sont toutefois responsables que jusqu'à concurrence du montant de ces titres. La qualité de sociétaire se perd par démission, mort ou exclusion en exceptant toutefois que le droit de sociétaire peut se transmettre par succession en ligne directe ou par cession des parents en faveur de leurs enfants. Cesse également d'être sociétaire celui qui fait cession de tous ses titres d'apport. La démission d'un sociétaire doit être donnée par écrit au moins trois mois avant la clôture de l'exercice annuel; elle ne déploie ses effets qu'après le règlement et la passation des comptes. L'exclusion d'un sociétaire est prononcée par le comité sous réserve de recours à l'assemblée générale. Le sociétaire déchu de ses droits pour n'être plus propriétaire de titres d'apport reste soumis aux obligations contractées jusqu'à la clôture de l'exercice annuel. La finance d'entrée et la contribution annuelle sont fixées chaque année par l'assemblée générale. Il est constitué un fonds de réserve alimenté par les finances d'entrée, les dividendes non encaissés dans les cinq ans qui suivent l'exercice auquel ils se rapportent, le surplus des bénéfices nets après paiement d'un dividende maximum de 5% aux titres d'apport. Les organes du syndicat sont l'assemblée générale et le comité. L'assemblée générale se compose de tous les sociétaires et en représente l'universalité, ceux-ci y assistent personnellement à l'exception des mineurs représentés par leurs tuteurs et des femmes mariées représentées par leurs maris. Le comité représente le syndicat vis-à-vis des tiers, il se compose de cinq membres, un président, un vice-président, un secrétaire, un caissier et un autre membre, nommés pour deux ans par l'assemblée générale et rééligibles. Le président (ou le vice-président) conjointement avec le secrétaire ont la signature sociale. En cas de dissolution votée régulièrement le capital social est réparti entre les titres d'apport, le fonds de réserve entre les sociétaires. Un tribunal arbitral est prévu pour trancher les difficultés qui pourraient surgir entre les associés, le syndicat et ses organes, le syndicat et l'un de ses membres ou les héritiers de ce dernier. Le comité actuel nommé à l'assemblée du 8 mai 1898, est composé comme suit: Armand Chappuis, président; Gustave Bovey, vice-président; Emile Clément, caissier; Alexis Chappuis, secrétaire; ces quatre domiciliés à Cuarnens, et François Clément, membre, domicilié aux Moussets rière L'Isle.

### Bureau de Lausanne.

23 mai. La société en nom collectif **F. Oville & Co**, à Lausanne (F. o. s. du c. du 29 janvier et du 6 juillet 1896), est dissoute dès le 1<sup>er</sup> mars 1898, l'associé Marie, née Oville, femme d'Adolphe Millhoud s'étant retirée avec l'autorisation de son mari prénommé.

François-Geoffroi Oville, de Divonne (Ain), domicilié à Lausanne, a repris sous la raison **F. Oville**, à Lausanne, la suite des affaires ainsi que l'actif et le passif de la prédite société. Genre de commerce: Fabrique de

sacs en papier et papiers d'emballage. Exploitation d'une imprimerie de travaux de commerce. Fabrique et ateliers: aux Mousquins.

24 mai. La raison **Anna Häusermann hôtel du Ruisin**, à Lausanne (F. o. s. du c. du 26 décembre 1893), est radiée ensuite de remise de commerce.

25 mai. La raison **J. Amy**, à Lausanne, épicerie et mercerie (F. o. s. du c. du 26 octobre 1895), magasin à la Croix d'Ouchy, est radiée ensuite de remise de commerce.

### Bureau de Morges.

23 mai. La maison **Emile Jallard**, à Chavannes-sous-Ecublens, fait inscrire qu'elle a renoncé à l'exploitation du café des Lauriers et qu'elle exploite actuellement le «Café de Chavannes».

### Bureau de Nyon.

25 mai. La société en nom collectif **Perrenoud & Moser**, à Nyon, inscrite le 19 janvier 1898 (F. o. s. du c. du 21 janvier 1898, n° 48, page 74), est dissoute ensuite de la constitution de l'association ci-après.

Paul-Emile Perrenoud, d'origine française, domicilié à Nyon, Charles-Louis Moser, de Prangins, y domicilié, et Eugène Pellis, des Clées, domicilié à Nyon, ont constitué à Nyon, sous la raison sociale **Perrenoud Moser & Pellis**, une société en nom collectif qui dépoiera ses effets à dater du 1<sup>er</sup> juin 1898 et qui reprend l'actif et le passif de la maison «Perrenoud & Moser». Genre de commerce: Agence immobilière, agricole et commerciale. Bureau: Rue de la Gare.

### Bureau de Payerne.

26 mai. L'assemblée générale de la société anonyme **La Rucho**, à Payerne, du 24 mars 1898 (F. o. s. du c. des 8 et 13 décembre 1893, pages 1039 et 1058, et 1<sup>er</sup> mai 1897, page 507), a renouvelé son conseil d'administration, et celui-ci dans sa séance du 12 avril suivant, s'est constitué en nommant président Paul Givel; vice-président: Fritz Doudin, et secrétaire-caissier: Otto Muller, tous à Payerne.

### Bureau de Vevey.

25 mai. La société anonyme **Société du Musée**, dont le siège est à Montreux (F. o. s. du c. du 25 mai 1883, n° 76, page 611 et 17 août 1896, n° 234, page 965), a modifié la composition de son comité en nommant Hans Schardt, de Bâle-ville, docteur, à Vevey, président, en remplacement de David Milliod.

25 mai. Le chef de la maison **P. Kues-Mamin**, à Montreux, est Paul Ernest, fils de feu Charles Kues, de Chessel, domicilié à Montreux. Genre de commerce: Vins, liqueurs et bières. Bureaux, caves et magasin: Grand'Rue 62, Montreux.

26 mai. Le chef de la maison **Fanny Falquier**, à Territet, est Fanny-Elise, feu Marianne Gaul, femme séparée de biens de Pierre Falquier, de Vevey, domicilié à Territet. Genre de commerce: Boulangerie, pâtisserie et commerce de farine.

26 mai. Le chef de la maison **W. Fleury**, à Montreux, est Jean-Wilhelm, feu Joseph Fleury, de Laufen (Berne), domicilié à Montreux. Genre de commerce: Exploitation de l'hôtel-pension de la Paix, à Montreux.

### Bureau d'Yverdon.

26 mai. Constant, feu David-Louis Goy, de Vaulion, domicilié à Yverdon, déclare être le chef de la raison **Constant Goy**, à Yverdon. Genre de commerce: Boulangerie, commerce de son, farine etc. Magasin: Rue du Four n° 18, ancienne boulangerie Roulet.

26 mai. La raison **Favre-Jaquier**, à Yverdon (F. o. s. du c. du 27 mars 1883, n° 43, page 332), est radiée ensuite de décès du titulaire.

26 mai. Adèle, née Jaquier, veuve de Ami-Jules Favre, de Provence, domiciliée à Yverdon, déclare être le chef de la raison **V<sup>o</sup> Favre-Jaquier**, à Yverdon. Genre de commerce: Epicerie, mercerie et tabacs.

## Wallis — Valais — Vallesse

### Bureau Brig.

1898. 25 mai. Sous la raison **Société pour le développement de Zermatt** une société a été constituée avec siège à Zermatt. Le but de la société est de contribuer par tous les moyens en son pouvoir avec l'appui moral et financier des autorités, au développement et à la prospérité de Zermatt. Les statuts ont été dressés le 30 octobre 1897. Est reçu membre de la société toute personne qui en fera la demande au comité de direction sous réserve d'approbation de l'assemblée générale. La finance d'entrée est fixée à fr. 5. La contribution annuelle sera fixée par l'assemblée générale. Le maximum de celle-ci ne pourra pas dépasser fr. 20. Les sociétaires sont exonérés de toute responsabilité individuelle quant aux engagements de la société; ces engagements étant uniquement garantis par les biens propres de la société. Les publications de la société se feront dans le bulletin officiel du canton du Valais. Les organes de la société sont: l'assemblée générale et le comité de direction, composé de 5 à 7 membres. La signature sociale est dévolue au président et secrétaire-caissier du comité de direction. Président de la société est: Alex. Seiler, à Zermatt, et secrétaire-caissier: Jos. de Courten, à Sierre.

## Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

### Bureau de Boudry.

1898. 27 mai. La société anonyme **Société d'exploitation des câbles électriques (Système Berthoud, Borel & Co)**, à Cortaillod, a, dans l'assemblée des actionnaires de la dite société, du 24 mars 1898, nommé deux administrateurs en remplacement de Alfred de Coulon, décédé, et pour porter à neuf le nombre des administrateurs, savoir: Georges Courvoisier, avocat, à Neuchâtel, et Max de Coulon, ingénieur au dit lieu.

## Genève — Genève — Ginevra

1898. 24 mai. La raison **M. Réal**, à Genève (F. o. s. du c. du 28 août 1890, page 634), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Les suivants: François Strani et Primo Strani, tous deux fils de Jean-Baptiste Strani, d'origine italienne, et domiciliés à Genève, ont constitué en cette ville, sous la raison sociale **Strani frères**, une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> mai 1898, et a repris, dès cette date, l'actif et le passif de la maison «M. Réal», sus-radiée. Genre d'affaires: Nouveautés, articles blancs et confectons. Magasins: 7, Quai de l'île et 1, Rue des Moulins. La nouvelle maison a renouvelé à Antoine-Schmerzreich Pecco, d'origine italienne et domicilié à Genève, la procuration qui lui avait été conférée par la maison «M. Réal».

24 mai. La société en nom collectif **Maillet et Weber**, atelier de petite mécanique et de pierres détachées, à La Bâtie (Versoix) (F. o. s. du c. du 19 janvier 1898, n° 16, page 67), est déclarée dissoute depuis le 14 mai 1898. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui a été confiée, avec les pouvoirs les plus étendus, à Jules Christin, arbitre de commerce à Genève.



**Marken. — Marques.**

**Eintragungen. — Enregistrements.**

Nr. 10,092. — 24. Mai 1898, 8 Uhr a.  
Hediger Söhne, Fabrikanten,  
Reinach (Aargau, Schweiz).



**Cigarrenfabrikate.**

Nr. 10,093. — 24. Mai 1898, 9 Uhr a.  
The Musgrave Spinning Co, Limited, Fabrik,  
Atlas Mills, Bolton (Grossbritannien).



**Baumwollgarn und -Faden.**

(Uebertragung von Marke Nr. 7904 der Firma John Musgrave & Sons, Limited.)

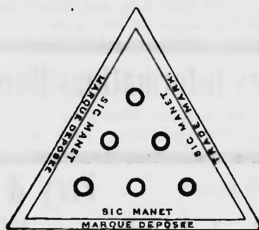
Nr. 10,094. — 24. Mai 1898, 9 Uhr a.  
The Musgrave Spinning Co, Limited, Fabrik,  
Atlas Mills, Bolton (Grossbritannien).



**Baumwollgarn und -Faden.**

(Uebertragung von Marke Nr. 7905 der Firma John Musgrave & Sons, Limited.)

Nr. 10,095. — 24. Mai 1898, 9 Uhr a.  
The Musgrave Spinning Co, Limited, Fabrik,  
Atlas Mills, Bolton (Grossbritannien).



**Baumwollgarn und -Faden, namentlich Nähbaumwolle auf Spulen oder Haspeln und Nähbaumwolle nicht auf Spulen oder Haspeln; gefärbte Baumwollgarn.**

(Uebertragung von Marke Nr. 7906 der Firma John Musgrave & Sons, Limited.)

Nr. 10,096. — 24. Mai 1898, 12 Uhr m.

Firma: **Erste Karlsruher Parfümerie- & Toiletteseifen-Fabrik:**  
F. Wolff & Sohn,  
Karlsruhe (Deutschland).



**Parfümeriewaren und Toiletteseifen.**

Nr. 10,097. — 24. Mai 1898, 12 Uhr m.

Firma: **Erste Karlsruher Parfümerie- & Toiletteseifen-Fabrik:**  
F. Wolff & Sohn,  
Karlsruhe (Deutschland).

**ONGLISSA**

**Seife, Parfümerien und kosmetische Mittel zur Pflege der Haut, des Haars, der Zähne und der Nägel.**

Nr. 10,098. — 25. Mai 1898, 8 Uhr a.

Jean Bader, Kaufmann,  
Zürich (Schweiz).



**Stahlspähne.**

**Nichtamtlicher Teil. — Partie non officielle.**

**Zölle. — Douanes.**

**Tunisie.** Par décret du Bey de Tunis du 2 mai de cette année, un nouveau tarif douanier a été mis en vigueur pour la Régence. Le droit général du 8 % perçu jusqu'à présent est maintenu entre autres pour les marchandises suivantes:

Fromage, lait condensé, boîtes à musique, orfèvrerie d'or et d'argent (non compris la bijouterie), imprimés (livres, journaux, périodiques et musique, restant francs de droits), fournitures d'horlogerie, chapeaux de paille.

Les droits pour les montres et la bijouterie ne subissent pas de modifications. Ceux-ci sont pour les montres d'or 1/2 %, pour les autres 1 %, mouvements 1 %, podomètres, compteurs de tours d'électricité etc. 1 %, boîtes de montres en or 1/2 %, autres 1 %, bijouterie en or 1/2 %, en argent 1 %, bijouterie montée avec pierres précieuses 1/4 % de la valeur. Ont en outre à payer: cacao et chocolat fr. 70. — par 100 kg net, cigares et cigarettes fr. 3. 60 par 100 kg net, liqueurs par hl fr. 15. —, autres liqueurs fr. 10. — en sus des droits de consommation; ouvrages de paille, d'écorce de bois blanc avec ou sans mélange de fils de divers textiles, fr. 2. — par 100 kg brut.

Les personnes qui désireraient être renseignées sur les droits concernant d'autres marchandises ne figurant pas ci-dessus, peuvent s'adresser au Département fédéral du commerce (service d'information) qui les leur indiquera.

La plupart des marchandises françaises sont libérées de tous droits à leur entrée en Tunisie.

**Verschiedenes — Divers**

**Japanische Seidenexportprämien.** Das japanische Gesetz über die Ausrichtung von Exportprämien für Rohseide (siehe Schweizerisches Handelsamtsblatt Nr. 133 vom 28. April ds. Js.), das seit dem 1. April dieses Jahres in Kraft stand, ist vom japanischen Parlament auf Vorschlag der Regierung am 26. Mai wieder aufgehoben worden.

**Poststückverkehr mit Algerien und Tunis.** Nach Algerien und Tunis können von nun an auch Poststücke mit Wertangabe und mit Nachnahme bis zum Höchstbetrag von Fr. 500 zur Beförderung angenommen werden. Dieselben sind ausschliesslich über Frankreich zu leiten.

Die Werttaxe beträgt 25 Cts. für je 300 Fr. der Wertangabe und die Nachnahmeprovision 10 % vom Nachnahmebetrag.

**Colis postaux pour l'Algérie et la Tunisie.** On peut dès maintenant accepter à l'expédition des colis postaux avec valeur déclarée et grevés de remboursement jusqu'à la limite de fr. 500 à destination de l'Algérie et de la Tunisie. Ces colis doivent emprunter exclusivement la voie de France.

La taxe à la valeur s'élève à 25 cts. par fr. 300 de valeur déclarée et la provision de remboursement au 10 % du montant du remboursement.

**Ausländische Banken. — Banques étrangères.**

Banque d'Angleterre.				
	19 mai.	26 mai.		
	£	£		
Encaisse métallique	25,441,455	26,545,087	Billets émis . . . 40,435,915	
Réserve de billets	22,986,006	24,188,290	Dépôts publics . . . 11,982,669	
Effets et avances	34,810,099	33,612,171	Dépôts particuliers	43,196,963
Valeurs publiques	13,185,968	13,201,192		43,452,172

Banque nationale de Belgique.				
	18 mai.	26 mai.		
	Fr.	Fr.		
Encaisse métallique	107,260,141	105,186,144	Circulat. de billets	488,302,950
Portefeuille . . .	406,685,036	409,945,544	Comptes courants	63,760,254
				485,195,870
				64,761,280

Banque de France.				
	20 mai.	26 mai.		
	fr.	fr.		
Encaisse métallique	3,092,521,182	3,096,854,065	Circulation de billets . . .	3,667,324,875
Portefeuille . . .	809,917,122	821,799,764	Comptes courants	773,960,874
				3,653,864,750
				793,126,887

Banca d'Italia.				
	30 avril.	10 mai.		
	L.	L.		
Moneta metallica	849,481,546	851,694,868	Circolazione . . .	793,783,150
Portafoglio . . .	212,222,776	206,031,512	Conti correnti a vista	89,846,493
				727,668,970
				89,912,732

Oesterreichisch-Ungarische Bank.				
	15. Mai.	23. Mai.		
	Oesterr. S.	Oesterr. S.		
Metallbestand . . .	477,154,204	474,916,061	Notencirculation	690,377,980
Wechsel:			Kurzfall. Schulden	29,520,211
auf das Ausland	4,412,822	3,979,528		31,489,884
auf das Inland	164,781,327	165,106,455		

Niederländische Bank.				
	14. Mai.	21. Mai.		
	fl.	fl.		
Metallbestand . . .	117,271,095	117,711,775	Notenzirkulation . . .	215,040,390
Wechselportefeuille	79,081,987	77,416,821	Conti-Correnti . . .	6,556,484
				209,737,975
				8,442,750

Insertionspreis:  
Die halbe Spaltenbreite 30 Cts.,  
die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

## Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Prix d'insertion:  
30 cts. la petite ligne,  
50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

### Chemin de fer régional Saignelégier-Chaux-de-Fonds.

#### Assemblée générale ordinaire des actionnaires

Jeudi, le 23 juin 1898, à trois heures de relevée  
à l'Hôtel du Cheval blanc à la Ferrière.

##### Ordre du jour:

- 1) Rapport de gestion et bilan de l'exercice 1897.
- 2) Rapport des commissaires-vérificateurs.
- 3) Approbation de la gestion et des comptes de l'exercice 1897, avec décharge au conseil d'administration et aux commissaires-vérificateurs.
- 4) Election d'un administrateur en remplacement de feu M. Arnold Grosjean.
- 5) Nomination des commissaires-vérificateurs.

Les porteurs d'actions qui veulent prendre part à cette assemblée doivent déposer leurs titres jusqu'à la veille de l'assemblée, à l'un des domiciles suivants:

A Saignelégier: au Bureau du chef d'exploitation;  
Aux Bois: chez M. Alcide Baume, fabricant d'horlogerie;  
A Chaux-de-Fonds: au Bureau du chef de gare de la Place d'Armes.

Il sera délivré en échange: (H 9377 J)

- a. Un permis de libre parcours, valable pour une journée;
  - b. Un dit pour se rendre à la réunion et retour, valable le jour de l'assemblée;
  - c. Un bulletin de dépôt d'actions donnant accès au local de la réunion.
- Le rapport de gestion avec les comptes et le bilan seront à la disposition de MM. les actionnaires, à partir du 1<sup>er</sup> juin.

Saignelégier, le 26 mai 1898.

(568)

Au nom du conseil d'administration,

Le Président:

**Bouchat.**

Le Secrétaire:

**Marc Folletête, avocat.**

### The Anglo Swiss Land & Building Company Ltd.

Les porteurs de délégations des emprunts hypothécaires de cette société de fr. 120,000 du 30 mars 1893 et de fr. 50,000 du 22 novembre 1894 sont convoqués en assemblée générale au siège social, Place St-François 13 (Bureau de M. Alph. Vallotton), le 15 juin 1898, à 3 heures après-midi, pour dresser un procès-verbal constatant la transformation des délégations en titres nominatifs. (H 5919 L)

Lausanne, le 26 mai 1898.

Le détenteur de la grosse:

(565\*)

**Th.-J. Clarke.**

L'administrateur:

**W.-G. Clarke.**

### H. Kleinert & C<sup>o</sup> in Biel

Stahl und Metalle en gros

#### Lager von elektrolytischen Kupferdrähten

der Compagnie des Etablissements Lazare Weiller in Paris, le Havre und Angoulême. (50\*)

### Hallauersche Klassiker-Bibliothek.

Das untenstehende Verzeichnis enthält eine Zusammenstellung der in meinem Verlage erschienenen

#### Klassiker

in alphabetischer Reihenfolge.

Meine sämtlichen Klassiker-Ausgaben zeichnen sich durch scharfen, klaren Druck, gutes Papier und sehr dauerhafte und geschmackvolle Einbände aus.

#### Alphabetisches Verzeichnis.

Chamisso's Werke in 2 Bänden in 1 Leinenband gebunden.  
Goethe's Werke in 16 Bänden in 4 Leinenbände gebunden.  
Hauff's sämtliche Werke in 5 Fänden in 2 Leinenbände gebunden.  
Heine's sämtliche Werke in 12 Bänden in 4 Leinenbände gebunden.  
Heinrich v. Kleists sämtliche Werke in 2 Bänden in 1 Leinenband gebunden.  
Körners sämtliche Werke in 2 Bänden in 1 Leinenband gebunden.  
Lenau's sämtliche Werke in 2 Bänden in 1 Leinenband gebunden.  
Lessing's Werke in 6 Bänden in 3 Leinenbände gebunden.  
Schiller's sämtliche Werke in 12 Bänden in 4 Leinenbände gebunden.  
Shakespeare's sämtliche dramatische Werke, übersetzt von Schlegel und Tieck in 12 Bänden in 4 Leinenbände gebunden.  
Uhlands Werke in 8 Bänden in 1 Leinenband gebunden.  
Zschokke's sämtliche Novellen in 12 Bänden in 4 Leinenbände gebunden.

Zusammen 86 Bände in 80 Bände rot in Leinwand gebunden Fr. 65.

Gegen monatliche Abonnementsnachnahmen von Fr. 5.

Die ganze Klassiker-Bibliothek wird sofort geliefert.

Gef. Aufträge nimmt gerne entgegen

(555<sup>10</sup>)

**J. Hallauer, Buchhandlung,  
Oerlikon-Zürich.**

Auf Wunsch liefere ich gerne die ganze Sammlung in Kisten verpackt franko zur Einsicht.

#### Bestellschein.

Der Unterzeichnete bestellt hierdurch bei

**J. Hallauer, Buchhandlung, Oerlikon-Zürich**

**1 Hallauersche Klassiker-Bibliothek**

86 Bände in 80 Leinwandbände rot gebunden

Preis Fr. 65.

Zahlbar durch monatliche Abonnements-Nachnahmen von Fr. 5, eventuell in halbjährlicher Rechnung.

Ort und Datum:

Unterschrift:

### Mechanische Ziegelei Sornthal.

Eisenbahnstationen Bischofszell n. Hauptweil (St. Gallen).

Das Wirtschaftsgut „Sornthal“ bei Hauptweil, ca. 160 Jucharten mit reichhaltigstem Thonlager und einer konstanten Wasserkraft von ca. 50 HP. ist von einem Initiativ-Komitee erworben worden, welches die Errichtung und den Betrieb einer mechanischen Ziegelei bezweckt und zur Beschaffung der nötigen Mittel ein Aktienkapital von Fr. 400,000 in 800 Aktien à Fr. 500 emittiert, von denen Fr. 100,000 fest übernommen sind, und der Rest von

**600 Aktien à Fr. 500 = Fr. 300,000**

mit heute bis und mit 7. Juni 1898 bei nachstehenden Subskriptionsstellen zur Zeichnung al pari aufgelegt ist.

Das Sornthaler Thonlager ist geologisch von Herrn Prof. Dr. A. Heim in Zürich, das Material technologisch durch Herrn Prof. Tetmajer, Direktor der eidgenössischen Materialprüfungs-Anstalt in Zürich, und fachmännisch von Herrn Regierungsbaumeister Heilemann in Heidenheim, einer Autorität der Ziegeleitechnik, begutachtet worden und lauten die Befunde einstimmig dahin, dass dieses aussergewöhnlich reichhaltige Lager vorzüglichster Qualität, aus magersten bis festesten Thonen, für hellgelbliche bis tiefrote Ware besteht, wie es wohl selten sich vorfindet und welches geeignet ist, Produkte zu liefern, wie sie bisher fast ausnahmslos aus dem Auslande bezogen wurden.

Trotzdem der Prospekt diese Vorzüge nicht berücksichtigt und nur mit den couranten Artikeln rechnet, ergibt sich aus der so wohl von den Initianten, als auch von Herrn Regierungsbaumeister Heilemann aufs sorgfältigste geprüften Betriebsrechnung ein Ertrag, welcher auch den Zaghaftesten zur Beteiligung ermuntern dürfte. Es ist ferner zu berücksichtigen, dass für den Absatz lediglich nur die nächstliegenden Ortschaften bis auf einen Umkreis von 10 Kilometer in Rechnung gezogen wurden, deren Bedarf ausgewiesen grösser ist, als die beabsichtigte Produktion.

Für Näheres verweisen wir auf den Prospekt, welcher bei nachstehenden Firmen zu beziehen ist, die auch Subskriptionen entgegennehmen.

Indem wir zur Beteiligung ergebnis einladen, zeichnen mit Hochachtung  
Sornthal, den 26. Mai 1898. (Ma 3517 Z)

Namens des Initiativ-Komitees,

Der Präsident:

**Otto Honegger, Hauptweil.**

Der Aktuar:

**W. Früh, Bischofszell.**

(570\*)

Zeichnungen nehmen bis zum 7. Juni folgende Bankinstitute und die obigen Initianten entgegen:

In Flawyl:	Filiale der Bank in Wyl.	In St. Gallen:	Mandry, Dorn & Co. Bank in Wyl.
» Gossau:	Ersparniskassa.	» Wyl:	Filiale der Bank in Baden.
» Herisau:	Kantonalbank von Appenzel A.-Rh.	» Zürich:	Depositenbank.
» Lichtensteig:	Toggenb. Bank.	» Frauenfeld:	Thurg. Hypothekenbank.
» Niederuzwil:	Ersparnis-Anstalt.	» Romanshorn:	Filiale der Thurg. Hypothekenbank.
» Rorschach:	Filiale der Toggenburger Bank.	» Kreuzlingen:	Filiale der Thurg. Hypothekenbank.
» St. Gallen:	Filiale der Toggenburger Bank.		

### Compagnie du chemin de fer à voie étroite Genève-Vevrier.

#### Emission de 500 actions de 500 fr. au pair,

réservée aux porteurs actuels à raison d'une action nouvelle pour deux anciennes.

MM. les actionnaires sont invités à présenter leurs titres à la caisse de MM. LOMBARD, ODIER & C<sup>ie</sup>, pour être estampillés. Il leur sera délivré contre le 1<sup>er</sup> versement de 50 %, un récépissé provisoire qui sera échangé contre les titres définitifs d'actions nouvelles, lors du 2<sup>me</sup> versement de 50 %, soit le 1<sup>er</sup> août prochain. (H 5014 X)

Passé le 30 juin, les actions nouvelles non souscrites seront réalisées au mieux et le produit (sous déduction du versement opéré, et des intérêts de retard calculés à 5 % l'an) sera tenu à la disposition des porteurs d'actions anciennes qui n'auront pas fait usage de leur droit. (589)

### Schweizerisches Informations-Bureau Zürich.

Prompteste und gewissenhafteste Besorgung von Auskünften auf allen Plätzen der Schweiz und des Auslandes. Tarife gratis. (530\*)

Man versichere sich gegen

### Einbruch-Diebstahl

(666\*) bei der (H 4818 X)

allgemeinen Versicherungs-Gesellschaft

#### Union Suisse in Genf.

Tüchtige Agenten gesucht.

#### Arbenz'sche Rasiermesser.

Weltberühmt wegen ihrer unübertrefflichen Güte, Feinheit und Zuverlässigkeit! Im Verkauf in hessern Geschäften und unter voller Garantie. En gros beim Fabrikanten **A. Arbenz, Jougne und Lausanne.**



### Frey & LaRoche,.....

Bank- u. Effektengeschäft,

#### Basel. (26\*)

Börsenaufträge.

Vorschüsse auf Wertpapiere.

Kapitalanlagen.

Inkasso von Coupons und rückzahlbaren Obligationen.

Vermögensverwaltungen.

#### Étude d'avocats

**Col. de Hornstein & Alf. Girod**

10, Rue de la Bourse, Genève. (468<sup>21</sup>) (H 8617 X)